



Buy it for looks. Buy it for life.®

INS1508B - 1/16



INS1508B

Please Contact Moen First

For Installation Help, Missing or Replacement Parts

(USA)

1-800-BUY-MOEN (1-800-289-6636)

Mon - Fri 8:00 AM to 7:00 PM, Eastern

Sat. 9:00 AM to 3:00 PM Eastern

WWW.MOEN.COM

(Canada)

1-800-465-6130

Mon - Fri 7:30 AM to 7:00 PM, Eastern

WWW.MOEN.CA

Por favor, contáctese primero con Moen

Para obtener ayuda de instalación, piezas faltantes o de recambio

011 52 (800) 718-4345

Lunes a viernes de 8:00 a 20:00 hs.

(Costa Este)

Sáb. 8:00 a 18:30 hs. (Costa Este)

WWW.MOEN.COM.MX

Veillez d'abord contacter Moen

En cas de problèmes avec l'installation, ou pour obtenir toute pièce manquante ou de rechange

1-800-465-6130

Du lundi au vendredi :

de 7 h 30 à 19 h, HE

WWW.MOEN.CA

HELPFUL TOOLS

For safety and ease of faucet replacement, Moen recommends the use of these helpful tools.



HERRAMIENTAS ÚTILES

Para que el cambio de la llave sea fácil y seguro, Moen le recomienda usar estas útiles herramientas.



Sealant
Sellador
Mastic

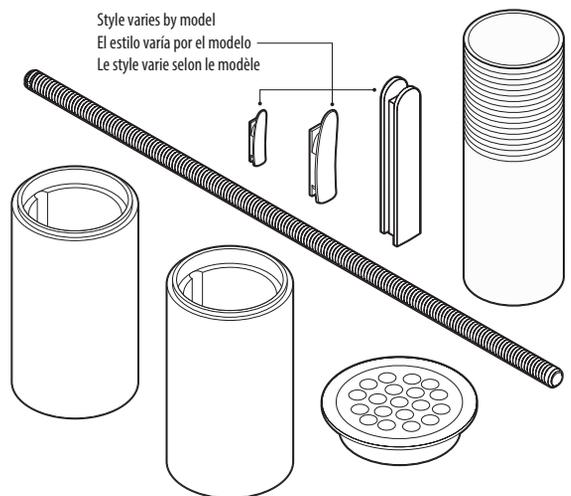
OUTILS UTILES

Par mesure de sécurité et pour faciliter l'installation, Moen suggère l'utilisation des outils suivants.



Thread seal tape
Cinta de roscas
Ruban pour joints filetés

Installation Guide Guía de Instalación Guide d'installation



VESSEL KIT

MODEL A1616, A1717, A2020 Series

ACCESORIOS PARA LAVABO

MODELO Series A1616, A1717, A2020

TROUSSE DE LAVABO DE SURFACE

MODÈLES DES SÉRIES A1616, A1717 ET A2020



CAUTION — TIPS FOR REMOVAL OF OLD FAUCET:

Always turn water supply OFF before removing existing faucet or disassembling the valve. Open faucet handle to relieve water pressure and ensure that complete water shut-off has been accomplished.



PRECAUCIÓN — CONSEJOS PARA CAMBIAR LA LLAVE MEZCLADORA:

Siempre CIERRE la toma de agua antes de quitar la llave existente o desmontar la válvula. Abra la llave para liberar la presión, y asegúrese de que esté bien cerrada el agua.



ATTENTION — SUGGESTIONS POUR ENLEVER L'ANCIEN ROBINET:

Toujours couper l'alimentation en eau avant d'enlever ou de démonter le robinet. Ouvrir le robinet pour libérer la pression d'eau et pour s'assurer que l'alimentation en eau a bien été coupée.

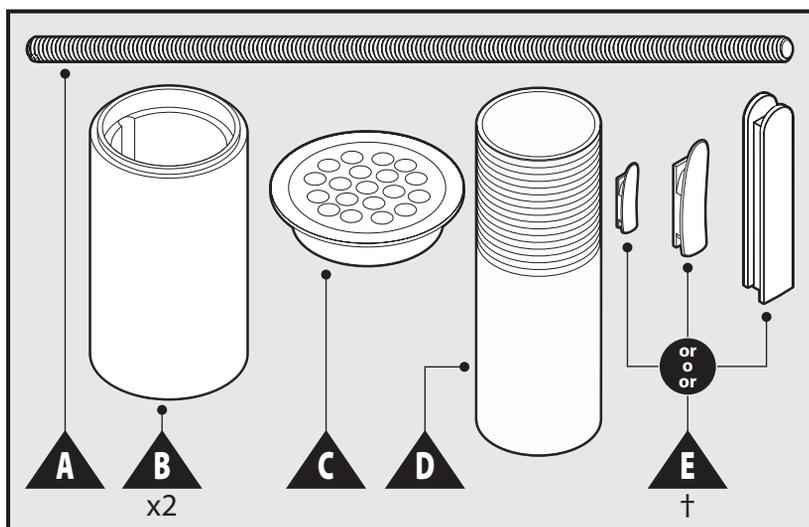
Icon Legend/Leyenda de Iconos/ Légende des icônes



Above sink
Encima del lavabo
Au-dessus de l'évier



Below sink
Debajo del fregadero
Sous l'évier



Parts List

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| A. Mounting Shank | N.† Deck Plate |
| B. Vessel Extension (x2) | O.† Deck Gasket |
| C. Drain Seat | P. Drain Plug |
| D. Drain Body | Q. Drain Seat |
| E.† Faucet | R. Drain Gasket |
| F.† Slot Plug | S. Drain Washer |
| G. Mounting Shank | T. Drain Nut |
| H.* Gasket | U. Drain Body |
| I.* O-ring | V. Tail Piece |
| J.* Spout Base | |
| K. Mounting Bracket | † Style varies by model |
| L. Mounting Nut | * Not on all models |
| M. Installation Tool | |

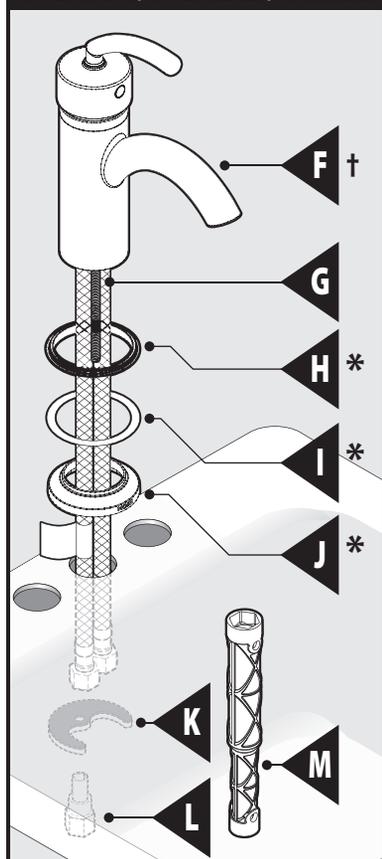
Lista de piezas

- | | |
|-------------------------------|---------------------------------|
| A. Tubo roscado de montaje | N.† Placa de cubierta |
| B. Extensión del vaso (x2) | O.† Empaque de cubierta |
| C. Asiento del desagüe | P. Tapón del desagüe |
| D. Cuerpo del desagüe | Q. Asiento del desagüe |
| E.† Tapón ranurado | R. Empaque del desagüe |
| F.† Monomando | S. Arandela del desagüe |
| G. Tubo roscado de montaje | T. Tuerca del desagüe |
| H.* Empaque | U. Cuerpo del desagüe |
| I.* Anillo de caucho | V. Sección final |
| J.* Base del surtidor | |
| K. Ménsula de montaje | † El estilo varía por el modelo |
| L. Tuerca de montaje | * No en todos los modelos |
| M. Herramienta de instalación | |

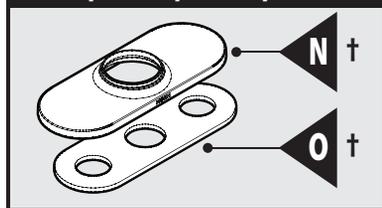
Liste des pièces

- | | |
|--------------------------------------|---|
| A. Tige de montage | O.† Joint d'étanchéité de la plaque de comptoir |
| B. Rallonge de lavabo de surface (2) | P. Bouchon de bonde |
| C. Siège de bonde | Q. Siège de bonde |
| D. Corps de bonde | R. Joint d'étanchéité de bonde |
| E.† Bouchon de fente | S. Rondelle de bonde |
| F.† Robinet | T. Écrou de bonde |
| G. Tige de montage | U. Corps de bonde |
| H.* Joint d'étanchéité | V. About |
| I.* Joint torique | |
| J.* Base du bec | † Le style varie selon le modèle |
| K. Support de montage | * Sur certains modèles seulement |
| L. Écrou de montage | |
| M. Outil d'installation | |
| N.† Plaque de comptoir | |

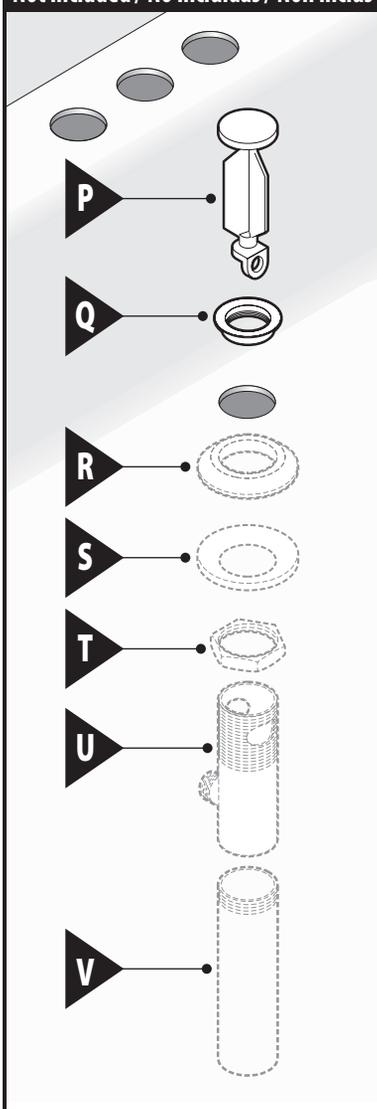
Not included / No incluidas / Non inclus

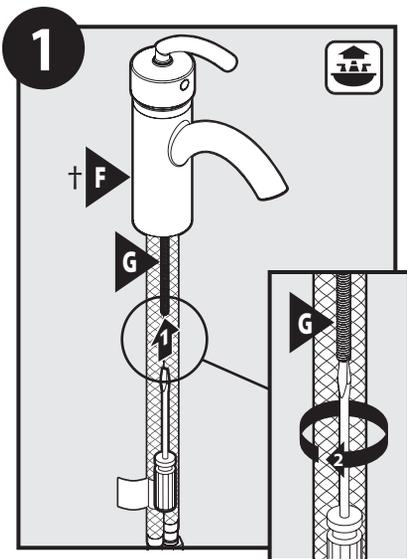


Option/Opción/Option

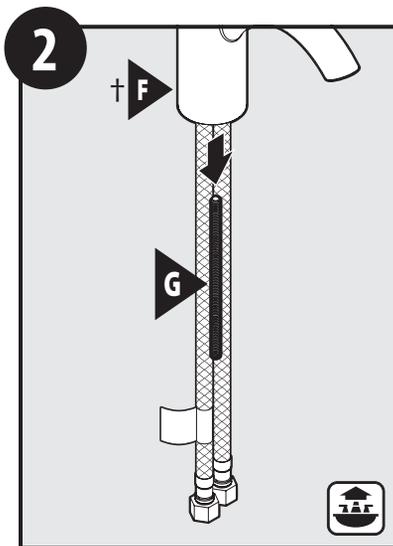


Not included / No incluidas / Non inclus

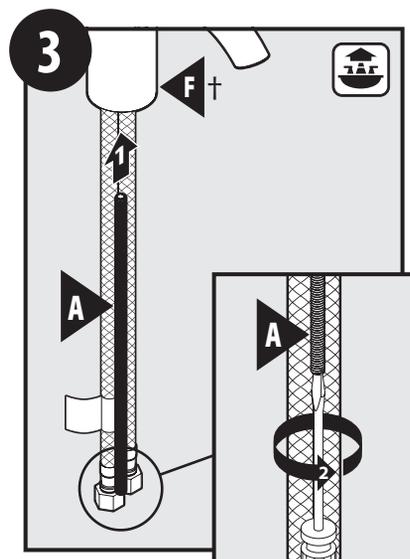




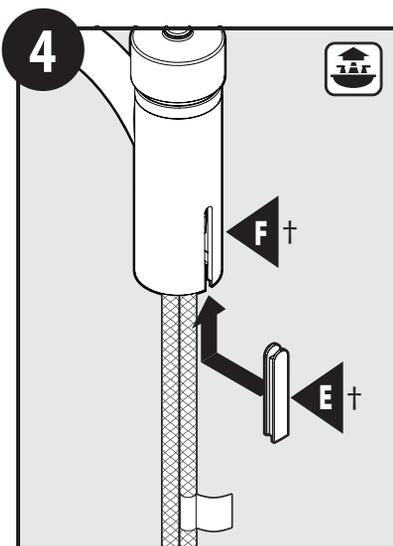
1. Insert flathead screwdriver into bottom of Mounting Shank (G).
2. Loosen Mounting Shank (G) from Faucet (F)*.
1. Insértez un destornillador de punta plana en la parte inferior del tubo roscado de montaje (G).
2. Afloje el tubo roscado de montaje (G) del monomando (F)*.
1. Insérer un tournevis à tête plate dans le bas de la tige de montage (G).
2. Dévisser la tige de montage (G) du robinet (F)*.



- Remove Mounting Shank (G) from Faucet (F)*.
Retire el tubo roscado de montaje (G) del monomando (F)*.
Enlever la tige de montage (G) du robinet (F)*.



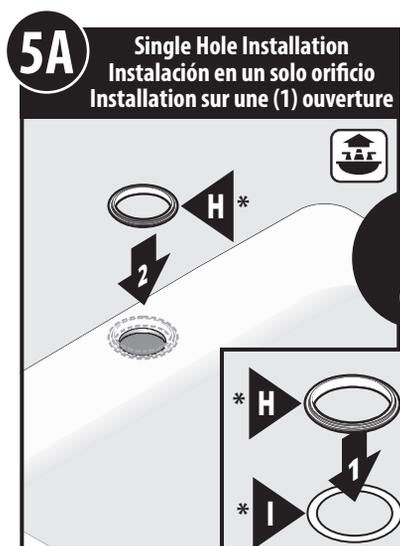
1. Install new longer Mounting Shank (A) into opening of Faucet (F)*.
2. Secure Mounting Shank (A) with flathead screwdriver.
1. Instale el nuevo tubo roscado montaje más largo (A) en la abertura del monomando (F)*.
2. Apriete el tubo roscado de montaje (A) con un destornillador de punta plana.
1. Installer la nouvelle tige de montage (A) plus longue dans l'ouverture du robinet (F)*.
2. Fixer la tige de montage (A) à l'aide du tournevis à tête plate.



Insert and slide Slot Plug (E)* into opening in back of Faucet (F)*. **Note:** Style of faucet and slot plug varies by model.

Insértez y deslice el tapón ranurado (E)* en la abertura en la parte de atrás del monomando (F)*. **Nota:** El estilo de monomando y de tapón ranurado varía de acuerdo al modelo.

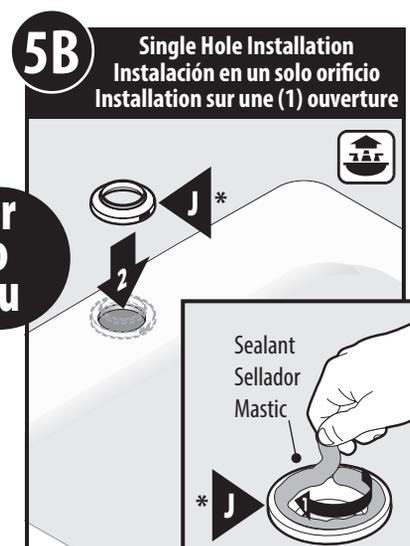
Insérer et faire glisser le bouchon de fente (E)* dans l'ouverture à l'arrière du robinet (F)*. **Remarque:** Le style du robinet et celui du bouchon de fente varient selon le modèle.



- 5A** Single Hole Installation
Instalación en un solo orificio
Installation sur une (1) ouverture
1. For certain models, combine Gasket (H)* and O-ring (I)* together.
 2. Place combined items onto sink deck over sink opening.

1. Para algunos modelos, use el empaque (H)* y el anillo de caucho (I)* juntos.
2. Coloque los ítems combinados sobre la abertura en la cubierta del fregadero.

1. Dans le cas de certains modèles, combiner le joint d'étanchéité (H)* avec le joint torique (I)*.
2. Placer les articles combinés sur la plaque de comptoir, par-dessus l'ouverture de l'évier.



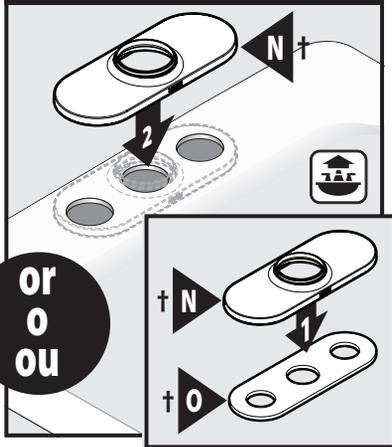
- 5B** Single Hole Installation
Instalación en un solo orificio
Installation sur une (1) ouverture
1. For other certain models, apply sealant to underside of Spout Base (J)*.
 2. Place Spout Base (J)* onto sink deck over sink opening.

1. Para algunos otros modelos, aplique sellador a la parte de debajo de la base del surtidor (J)*.
2. Coloque la base del surtidor (J)* sobre la cubierta del fregadero arriba de la abertura en el fregadero.

1. Dans le cas de certains autres modèles, appliquer l'agent d'étanchéité sous la base du bec (J)*.
2. Placer la base du bec (J)* sur la plaque de comptoir, par-dessus l'ouverture de l'évier.

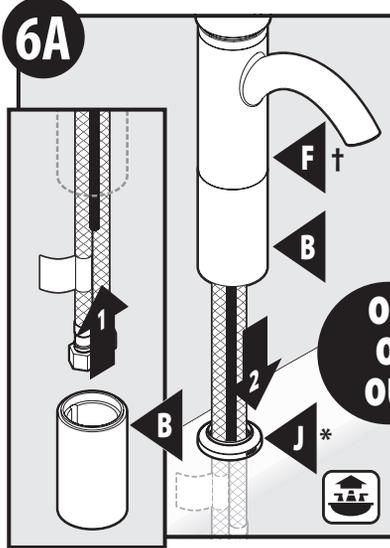
5C

Three Hole Installation
Instalación en tres orificios
Installation sur trois (3)



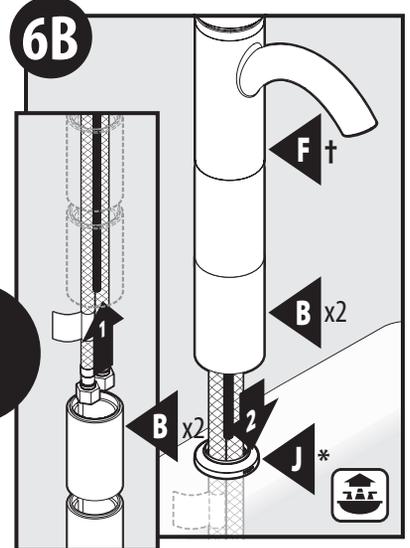
- For models with Deckplate and Deck Gasket, combine Deck Plate (N)[†] with Deck Gasket (O)[†].
- Install onto sink deck over sink openings.
- Para modelos con placa de cubierta y empaque de cubierta, combine la placa de cubierta (N)[†] con el empaque de cubierta (O)[†].
- Instale en la cubierta del fregadero sobre las aberturas del fregadero.
- Dans le cas des modèles avec plaque de comptoir et joint d'étanchéité de plaque de comptoir, combinez la plaque de comptoir (N)[†] avec le joint d'étanchéité de plaque de comptoir (O)[†].
- Installer sur la plaque de l'évier, par-dessus les ouvertures de l'évier.

6A



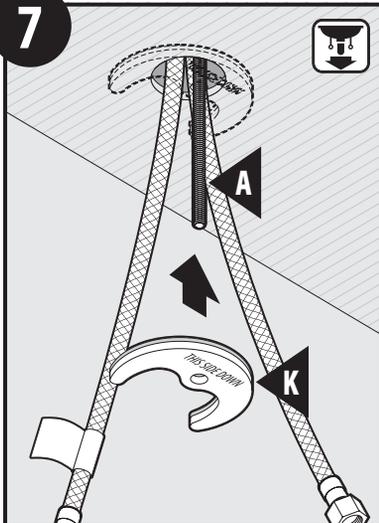
- Slide only one Vessel Extension (B) onto bottom of Faucet (F)[†] for desired faucet height.
- Install Faucet (F)[†] and attached Vessel Extension (B) into sink through Spout Base (J)^{*} for certain single hole installations.
- Deslice sólo una extensión del vaso (B) sobre la parte inferior del monomando (F)[†] para lograr la altura deseada del monomando.
- Instale el monomando (F)[†] y la extensión del vaso (B) conectada a él en el fregadero a través de la base del surtidor (J)^{*} para algunas instalaciones de un solo orificio.
- Faire glisser une des deux rallonges de lavabo de surface (B) vers le bas du robinet (F)[†] pour obtenir la hauteur de robinet voulue.
- Installer le robinet (F)[†] avec la rallonge de lavabo de surface (B) dans l'évier, en passant par la base du bec (J)^{*}, dans le cas de certaines installations à une (1) ouverture.

6B



- For higher faucet overall height, slide two Vessel Extensions (B) onto bottom of Faucet (F)[†].
- Install Faucet (F)[†] and both attached Vessel Extensions (B) into sink opening through Spout Base (J)^{*} for certain single hole installations.
- Si desea una altura total mayor del monomando, deslice las dos extensiones del vaso (B) sobre la parte inferior del monomando (F)[†].
- Instale el monomando (F)[†] y ambas extensiones del vaso (B) conectadas en la abertura del fregadero a través de la base del surtidor (J)^{*} para algunas instalaciones de un solo orificio.
- Si la hauteur globale du robinet doit être plus élevée, faire glisser les deux (2) rallonges de lavabo de surface (B) dans le bas du robinet (F)[†].
- Installer le robinet (F)[†] avec les deux (2) rallonges de lavabo de surface insérées (B) sur l'ouverture de l'évier en passant par la base du bec (J)^{*}, dans le cas de certaines installations à une (1) ouverture.

7

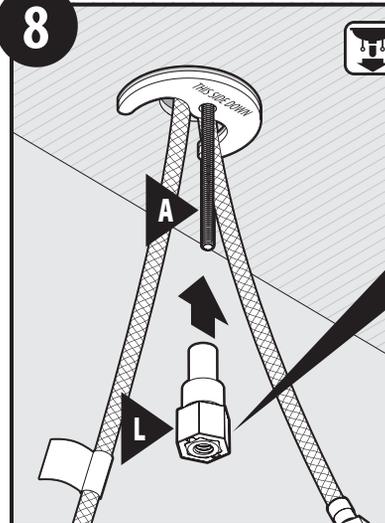


Install Mounting Bracket (K) onto Mounting Shank (A) as shown. Ensure "this side down" is facing downward.

Instale la ménsula de montaje (K) sobre el tubo roscado de montaje (A) como se ilustra. Asegúrese de que la cara que dice "this side down" quede hacia abajo.

Installer le support de montage (K) sur la tige de montage (A), comme illustré. S'assurer que l'indication « this side down » est bien tournée vers le bas.

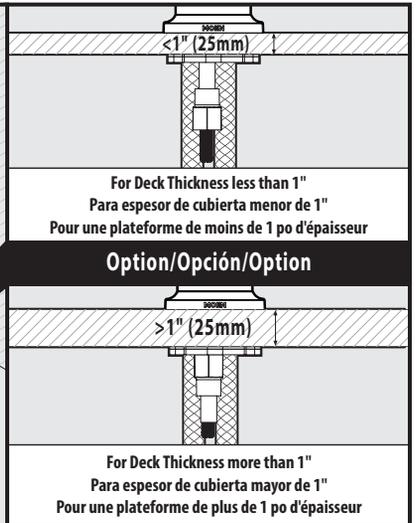
8



With Mounting Bracket in place, secure with Mounting Nut (L). Thread Nut onto Mounting Shank (A) and tighten by hand. **Note:** Mounting Nut (L) is used for both thin and thick decks. See illustration for installation orientation.

Fije la ménsula de montaje en su lugar con la tuerca de montaje (L). Enrosque la tuerca sobre el tubo roscado de montaje (A) y apriete a mano. **Nota:** la tuerca de montaje (L) se usa tanto para cubierta gruesa como para cubierta fina. Consulte la ilustración para ver su orientación en la instalación.

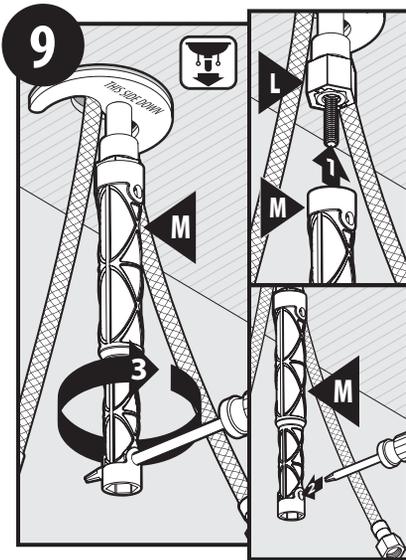
Lorsque le support de montage est bien en place, fixer le tout à l'aide de l'écrou de montage (L). Visser l'écrou sur la tige de montage (A) et serrer à la main. **Remarque :** L'écrou de montage (L) doit être utilisé tant pour les plateformes minces qu'épaisses. Voir l'illustration pour connaître le sens approprié.



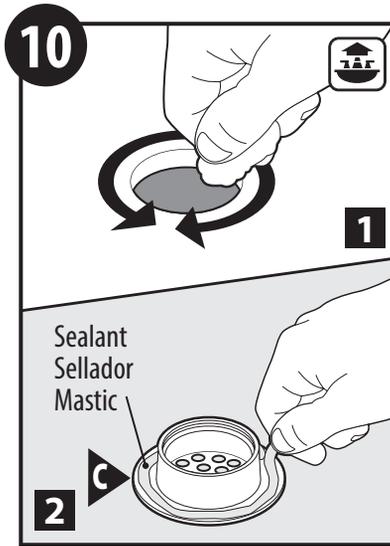
For Deck Thickness less than 1"
Para espesor de cubierta menor de 1"
Pour une plateforme de moins de 1 po d'épaisseur

Option/Opción/Option

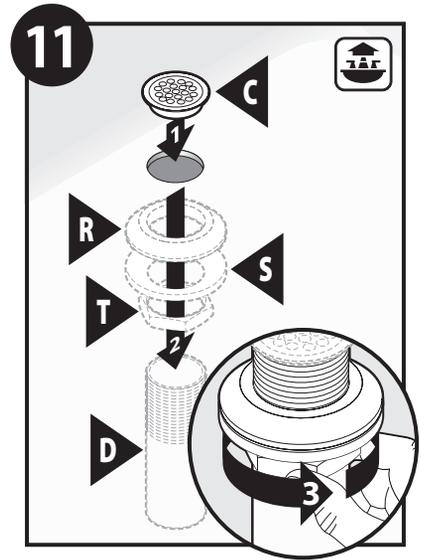
For Deck Thickness more than 1"
Para espesor de cubierta mayor de 1"
Pour une plateforme de plus de 1 po d'épaisseur



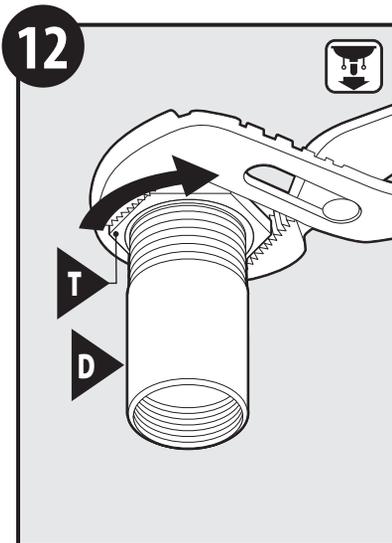
1. Slide Installation Tool (M) onto Mounting Nut (L).
 2. Insert Phillips screwdriver into hole of Installation Tool (M).
 3. Tighten Mounting Nut (L) with tool.
1. Deslice la herramienta de instalación (M) sobre la tuerca de montaje (L).
 2. Inserte un destornillador Phillips en el agujero en la herramienta de instalación (M).
 3. Apriete la tuerca de montaje (L) con la herramienta.
1. Faire glisser l'outil d'installation (M) sur l'écrou de montage (L).
 2. Insérer un tournevis Phillips dans le trou de l'outil de montage (M).
 3. Serrer l'écrou de montage (L) à l'aide d'une clé.



1. Clean drain opening in the bottom of sink.
 2. Apply a generous amount of sealant to the underside of the Drain Seat (C).
1. Limpie la abertura del desagüe en la parte inferior del fregadero.
 2. Aplique una cantidad generosa de sellador a la parte de abajo del asiento del desagüe (C).
1. Nettoyer l'ouverture de la bonde au fond de l'évier.
 2. Appliquer une bonne quantité de mastic sous le siège de bonde (C).



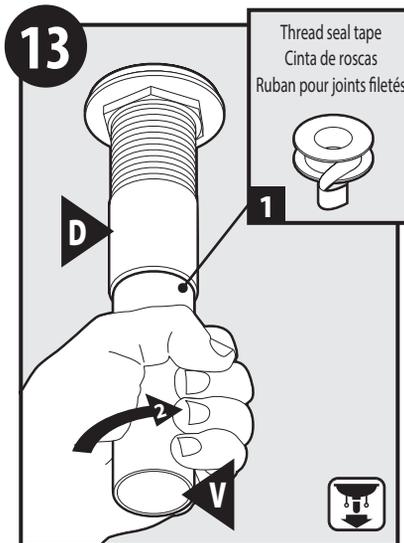
1. Insert Drain Seat (C) into sink drain opening.
 2. From below the sink, assemble Drain Gasket (R), Washer (S) and Drain Nut (T) to Drain Body (D).
 3. Hand tighten Drain Nut (T).
1. Inserte el asiento del desagüe (C) en la abertura de desagüe del fregadero.
 2. Por debajo del fregadero, arme el empaque del desagüe (R), la arandela (S) y la tuerca del desagüe (T) en el cuerpo del desagüe (D).
 3. Apriete a mano la tuerca del desagüe (T).
1. Insérer le siège de bonde (C) dans l'ouverture de bonde de l'évier.
 2. Par le dessous de l'évier, assembler le joint d'étanchéité de la bonde (R), la rondelle (S) et l'écrou de bonde (T) sur le corps de la bonde (D).
 3. Serrer à la main l'écrou de bonde (T).



Using an adjustable wrench or channel locks, tighten Drain Nut (T) on Drain Body (D).

Con una llave o pinzas ajustables, apriete la tuerca del desagüe (T) al cuerpo del desagüe (D).

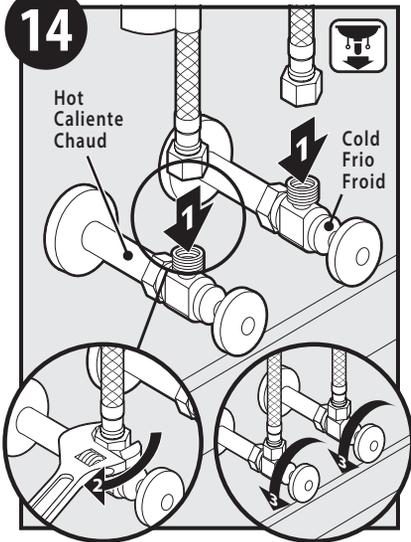
À l'aide d'une clé ajustable ou d'une pince multiprise, serrer l'écrou de bonde (T) sur le corps de bonde (D).



1. Apply thread seal tape to threads of Tail Piece (V).
2. Assemble Tail Piece (V) to Drain Body (D).

1. Aplique cinta para sellar roscas a las roscas de la sección final (V).
 2. Arme la sección final (V) al cuerpo del desagüe (D).
1. Appliquer un ruban pour joints filetés sur les filets de l'about (V).
 2. Assembler l'about (V) sur le corps de bonde (D).

14



1. Attach both hot and cold faucet supply lines to shut off stops.
2. Using an adjustable wrench, tighten supply lines to stops.
3. Turn on water. Check for leaks. Installation is complete.

Note: Refer to Faucet installation guide for flushing instructions.

1. Conecte las líneas de suministro fría y caliente del monomando a los topos de cierre.
2. Con una llave ajustable, apriete las líneas de suministro a los topos.
3. Abra el agua y verifique si hay pérdidas. La instalación está completa.

Nota: Consulte la guía de instalación del monomando para ver las instrucciones de enjuague.

1. Raccorder les conduites d'alimentation d'eau chaude et d'eau froide aux robinets d'arrêt.
2. À l'aide d'une clé ajustable, serrer les conduites sur les robinets d'arrêt.
3. Ouvrir l'alimentation en eau. S'assurer qu'il n'y a aucune fuite. Installation terminée.

Remarque : Consulter le Guide d'installation du robinet pour obtenir les directives de rinçage.

Moen Limited Lifetime Warranty

Moen products have been manufactured under the highest standards of quality and workmanship. Moen warrants to the original consumer purchaser for as long as the original consumer purchaser owns their home (the "Warranty Period" for homeowners), that this faucet will be leak- and drip-free during normal use and all parts and finishes of this faucet will be free from defects in material and manufacturing workmanship. All other purchasers (including purchasers for industrial, commercial and business use) are warranted for a period of 5 years from the original date of purchase (the "Warranty Period" for non-homeowners).

If this faucet should ever develop a leak or drip during the Warranty Period, Moen will FREE OF CHARGE provide the parts necessary to put the faucet back in good working condition and will replace FREE OF CHARGE any part or finish that proves defective in material and manufacturing workmanship, under normal installation, use and service. Replacement parts may be obtained by calling 1-800-289-6636 (Canada 1-800-465-6130), or by writing to the address shown. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must accompany all warranty claims. Defects or damage caused by the use of other than genuine Moen parts is not covered by this warranty. This warranty is applicable only to faucets purchased after December, 1995 and shall be effective from the date of purchase as shown on purchaser's receipt.

This warranty is extensive in that it covers replacement of all defective parts and finishes. However, damage due to installation error, product abuse, product misuse, or use of cleaners containing abrasives, alcohol or other organic solvents, whether performed by a contractor, service company, or yourself, are excluded from this warranty. Moen will not be responsible for labor charges and/or damage incurred in installation, repair or replacement, nor for any indirect, incidental or consequential damages, losses, injury or costs of any nature relating to this faucet. Except as provided by law, this warranty is in lieu of and excludes all other warranties, conditions and guarantees, whether expressed or implied, statutory or otherwise, including without restriction those of merchantability or of fitness for use.

Some states, provinces and nations do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state, province to province, nation to nation. Moen will advise you of the procedure to follow in making warranty claims. Simply write to Moen Incorporated using the address below. Explain the defect and include proof of purchase and your name, address, area code and telephone number.

Moen Incorporated
25300 Al Moen Drive
North Olmsted, Ohio 44070-8022
U.S.A.

INS1508B - 1/16

©2016 Moen Incorporated

Moen le otorga Garantía limitada de por vida

Los productos Moen son fabricados bajo las más estrictas normas de calidad y mano de obra. Moen le garantiza al comprador original que durante el tiempo que la tenga su casa (el "periodo de garantía", para los propietarios), esta llave no tendrá ni goteras ni fugas durante el uso normal, y que todas las piezas y acabados estarán libres de defectos en material y mano de obra. Asimismo, a todos nuestros otros consumidores (industriales, comerciales y empresariales), les otorgamos 5 años de garantía a partir de la fecha original de compra (el "periodo de garantía" para usos no domésticos).

Si en esta llave mezcladora se llegara a producir alguna fuga o gotera durante el periodo de garantía, Moen le proporcionará SIN COSTO ALGUNO las piezas necesarias para que vuelva a funcionar en perfectas condiciones y reemplazará también SIN COSTO para usted, cualquier pieza o acabado que pudiera tener algún defecto en la fabricación o mano de obra, bajo condiciones normales de instalación, uso y servicio. Las piezas de repuesto se pueden obtener llamando en la República Mexicana al 01-800-718-4345 o si escribe en la dirección que aparece aquí. Para que el comprador original pueda hacer efectiva la garantía, cualquier reclamación deberá ir acompañada por el comprobante de compra (nota de venta original). La garantía no cubre los defectos o daños causados por el uso de otras partes que no sean piezas originales Moen. Esta garantía es aplicable sólo para las llaves compradas después de diciembre de 1995, y entrará en vigencia a partir de la fecha que aparece en la nota de compra.

Esta garantía es amplia en el sentido que cubre el reemplazo de todas las partes y acabados defectuosos. Sin embargo, se excluyen de esta garantía los daños causados por un error de instalación, abuso del producto, mal uso del mismo, o uso de limpiadores que contengan abrasivos, alcohol u otros solventes orgánicos, ya sea por parte del contratista, compañía de servicio o usted mismo. Moen no se hace tampoco responsable por los gastos de mano de obra ni por los daños incurridos en la instalación, reparación o sustitución, ni por ningún daño indirecto, directo o consecuente, ni por pérdidas, lesiones o costos de alguna otra índole relacionados con esta llave. A menos que lo estipule la ley, esta garantía reemplaza y excluye cualquier otra garantía y condiciones, ya sea expresas o implícitas, establecidas por la ley o de otra manera, incluyendo sin restricción aquellas en que el producto se encuentra en condiciones aptas para la venta o se adecúa al uso específico para el cual fue adquirido.

Algunos estados, provincias y naciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o consecuentes, de modo que las limitaciones o exclusiones mencionadas pueden no ser aplicables a usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede también tener otros derechos que cambian de un estado a otro o de una provincia o nación a otra. Moen lo asesorará en el procedimiento a seguir para hacer válida esta garantía. Simplemente escriba a Moen Incorporated utilizando la dirección que aparece a continuación. Explique el tipo de defecto e incluya comprobantes de compra, su nombre, dirección, código de área y número de teléfono.



Buy it for looks. Buy it for life.®

Moen de Mexico, S.A. de C.V.
Carretera Saltillo-Monterrey KM 14.7
Ramos Arizpe, Coahuila
Mexico 25900

Garantie à vie limitée de Moen

Les produits Moen sont fabriqués selon les normes les plus élevées de qualité et de main-d'œuvre. Moen garantit à l'acheteur original, tant qu'il sera propriétaire de la maison (la « période de garantie » des propriétaires), que ce robinet sera libre de toute fuite pendant son usage normal et qu'aucune pièce et qu'aucun fini de ce robinet ne présenteront de défaut de matériel et de main-d'œuvre en usine. Tous les autres achats (y compris les achats à des fins industrielles, commerciales et d'affaires) sont garantis pendant cinq (5) ans à compter de la date d'achat originale (période de garantie commerciale).

Si ce robinet fuit ou dégoutte durant la période de garantie, Moen s'engage à fournir GRATUITEMENT les pièces de rechange requises pour remettre le robinet en état de fonctionnement ainsi qu'à remplacer GRATUITEMENT toute pièce ou tout fini dont le matériel, la fabrication ou la main-d'œuvre, lors de l'installation, de l'usage et du service habituels, s'avèrent défectueux. On peut obtenir les pièces de rechange en composant le 1-800-465-6130 ou en écrivant à l'adresse indiquée ci-dessous. Le reçu de vente original de l'acheteur initial du robinet doit accompagner toute réclamation. Les défauts ou les dommages causés par l'utilisation de pièces non fournies par Moen ne sont pas couverts par cette garantie. Cette garantie s'applique uniquement aux robinets achetés après décembre 1995 et entre en vigueur à compter de la date d'achat indiquée sur le reçu de caisse du client.

Cette garantie s'étend aussi au remplacement de toute pièce ou de tout fini défectueux. Cependant, sont exclus de cette garantie, les dommages causés par une erreur d'installation, un abus du produit, une mauvaise utilisation du produit, l'utilisation de produits de nettoyage contenant des agents abrasifs, de l'alcool ou des solvants organiques, qu'ils soient utilisés par un entrepreneur, une entreprise de service ou le consommateur. Moen décline toute responsabilité quant aux frais de main-d'œuvre et aux dommages causés durant l'installation, la réparation ou le remplacement, et aux dommages, pertes, blessures ou coûts, indirects ou consécutifs, connexes à ce robinet. Sauf lorsque la loi le stipule, cette garantie remplace et exclut toutes les autres garanties et conditions, qu'elles soient indiquées expressément ou non, obligatoires ou autres, y compris, sans restriction, celles qui visent la commercialisation ou l'aptitude d'utilisation.

Certains pays, états ou provinces ne permettent aucune exclusion, ni limitation suite aux dommages indirects ou consécutifs. Les limitations ou les exclusions précitées ne s'appliqueraient pas dans ces cas. Cette garantie accorde des droits juridiques et il est possible que d'autres droits soient applicables selon l'état, la province ou le pays. Moen avisera le consommateur de la procédure à suivre pour soumettre une réclamation. Il suffit d'écrire à Moen inc. à l'adresse indiquée ci-dessous, pour expliquer le défaut, d'inclure une preuve d'achat, d'inscrire son nom, son adresse ainsi que son indicatif régional et son numéro de téléphone.

Moen Inc.
2816 Bristol Circle
Oakville, Ontario L6H 5S7
Canada